guntzaren kopurua baino haundiagoa izan beharko du.

2.c) atalean ohartemandako dirulaguntza jasotzen duten Udalei, beraiek aurrez ordaindutako izenemate-ordainaren diru-kopuru bera emango zaie.

9.– Agindu honetan onartzen den dirulaguntzak, berau EHAAn argitaratzen denetik hasi eta 1989ko Abenduaren 31ra arteko epea beteko du.

Eskariak aurkezteko epea Agindu hau E.H.A.A.n argitaratu eta 30 lanegunen buruan amaituko da.

10.– Talde edo moduluaren ikastaldia amaitzean, ikastaroak emateaz arduratu den erakundeak egiaztagiri bat egingo du taldeko ikasle bakoitzaren eskolaratze-hutsak eta egin duen aurrerapen maila zehaztuz.

Egiaztagiriaren kopia bat H.A.E.E.ra igorriko da eta hau ezinbesteko baldintza izango da dirulaguntzaren % 100a jaso ahal izateko.

Egiaztagiri hau Abenduaren 31 baino lehen bidali beharko da H.A.E.E.ra, bestela, ondorengo atalean aipatzen den dirulaguntzaren bigarren zatia ez da ordainduko.

11.– Dirulaguntza bi zatitan ordainduko da. Lehenengo ordainketa H.A.E.E.ko Zuzendariak deialdi honetan aipatzen diren dirulaguntzei buruzko Erabakia hartutakoan egingo da eta bigarrena H.A.E.E.k 10. atalean aipatzen den egiaztagiria jasotakoan. Aldi bakoitzean dirulaguntzaren %50a ordainduko da.

12.– Deialdi honetara aurkezten diren Udalek bertan zehazten diren baldintza guztiak onartuko dituzte eta H.A.E.E.k Agindu hau dela eta eska diezaien informazioa ere emango diotela agintzen dute.

Gasteiz, 1989ko Irailak 26.

Lehendakaritza, Zuzentza
eta Autonomi Garapenerako Sailburua,
JUAN RAMON GUEVARA SALETA.

ferior al importe de la subvención por este concepto.

El importe de la subvención a satisfacer a los Ayuntamientos que accedieran a través de la vía contemplada en el art. 2.c) será equivalente al importe de la matrícula que previamente deberá ser abonada por el Ayuntamiento solicitante.

9.– El período que abarcará la subvención aprobada en la presente Orden se referirá al comprendido entre la publicación de la misma en el B.O.P.V. y el 31 de Diciembre de 1989.

La fecha límite para la presentación de instancias será de 30 días naturales a partir de la publicación de la presente en el B.O.P.V..

10.– Al finalizar el período para el que fue inscrito el grupo o módulo, la entidad responsable de la impartición de los cursos emitirá un certificado en el que se hagan constar el grado de asistencia y aprovechamiento de cada uno de los integrantes del grupo.

Una copia de esta certificación se remitirá al I.V.A.P. y será requisito imprescindible para la materialización del 100% de la subvención.

En todo caso esta certificación deberá remitirse al I.V.A.P. antes del 31 de Diciembre de 1989. En caso contrario, no se hará efectivo el segundo plazo de la subvención al que se refiere el artículo siguiente.

11.– El pago de la subvención se realizará en dos plazos, haciéndose efectivo el primero de ellos en el momento de la resolución por el Director del I.V.A.P. de la concesión de las subvenciones previstas en la presente convocatoria y el segundo en el momento de la recepción por el I.V.A.P. de la certificación a la que se refiere el art. 10, representando cada uno de dichos plazos el 50% del montante total de la subvención.

12.– Las entidades locales que concurran a la presente convocatoria aceptan todas y cada una de las condiciones establecidas en la misma, así como el compromiso de facilitar al I.V.A.P. cualquier información que, sobre el contenido de la presente Orden, solicitara dicho Instituto.

En Vitoria-Gasteiz, a 26 de Setiembre de 1989.

El Consejero de Presidencia, Justicia
y Desarrollo Autonómico,
JUAN RAMON GUEVARA SALETA.

NEKAZARITZA ETA ARRANTZA SAILA

2621

198/1989 DEKRETUA, irailaren 19koa, Elikagaien Kalitateari buruzko Euskal Labela sortzen duena.

Bai kopuruz eta bai auniztasunez ere, elikagaien eskaintza oso ugaria denez, kontsumitzaileak, seinale edo sinbolo grafikoez produktoak bereiz daitezen nahi du, horien kalitateak edo bitxitasunak ohizkoa gainditu dezanean eta kontsumitzailearen beharrak hobeto hase ditzanean.

Aldi berean, zernolako bereziak izan edo goreneko kalitate maila duten nekazal-elikagai produktoen produktoreek eta transformatzaileek, interesa dute, beren

DEPARTAMENTO DE AGRICULTURA Y PESCA

2621

DECRETO 198/1989 de 19 de septiembre, por el que se crea el Label Vasco de Calidad Alimentaria.

Ante la profusión de la oferta alimentaria, en cantidad y variedad, el consumidor aspira a distinguir, mediante signos o símbolos gráficos, aquellos productos cuya calidad o singularidad superan la media general y satisfacen mejor sus necesidades.

A su vez, los productores y transformadores de productos agroalimentarios con rasgos característicos peculiares o que alcanzan un alto nivel de calidad, están interesados en disponer de elementos distinti-

produktoek elemento bereiztzaileak izan ditzaten, era honetan, bereizgarri horiek beren produktoei aplikatuz, anonimatotik irten eta dituzten bereiztasunak bermatu ahal izateko.

Elikagaien kalitatea sustatzeko eta indartzeko Administrazioak burutzen duen politikarekin bat datozen bi talde sozioekonomikoen bateratutako nahi hauek, Elikagaien Kalitate eta hauen bereizgaiei buruzko Euskal Labela sortzearen komenigarritasuna ekarri dute; bestalde, sinbolo hauek, kontsumitzaileari mezu esplizitoa emateaz aparte, bereizgai horiek dituzten produktoek, zernolako bereziak dituztela ematen dute kalitateari edo osakerari dagozkienetan, aurrez ezarri diren eta kontrolpean dauden erizpide batzuren arabera.

Horiek horrela, Nekazaritza eta Arrantza Sailburuaren proposamenez eta Jaurlaritzaren Kontseiluak 1989.eko irailaren 19an egindako bileran aurrez aztertu ondoren, honako hau

XEDATU DUT:

1. atala.— Elikagaien Kalitateari buruzko Euskal Labela, hau da, marka sortzen da, horren seinale bereiztzaileak arauz ezarriko direla.

Bai marka eta bai hori aditzera ematen duten seinale eta sinbolokoak ere, Eusko Jaurlaritzarenak izango dira eta bere izenean inskribatuta egongo.

2. atala.— Euskal Autonomi Elkartearen eremuan sortu eta gizakien elikadurarako diren elikagai guztiak sartu ahal izango dira Elikagaien Kalitateari buruzko Euskal Labelean eta bai markaz eta sinboloez baliatu ere; elikagai horiek, jatorria, egiteko erabili diren lehengaiak edo produkzio edo transformazio prozesuan erabili diren metodoak direla eta, goi mailako kalitatea eta izakera izan behar dute; teknikaosasun mailako arauterietan ezartzen diren baldintzei atxiki eta Dekretu honetan eta hori garatzeko eman daitezen arauetan ezar daitezen baldintzei egokitu, produkzio edo transformazio-aldi ezberdinei dagozkienetan.

3. atala.— Bai marka eta bai Elikagaien Kalitateari buruzko Euskal Labeleko bereizgarriak ere, etiketaz, estanpilaz edo beste moduren bateko prozeduraz gauzatuko dira, ikusgarriak izango dira eta ongi bereiztuta jarriko produkto bakoitzean.

4. atala.— Labelean sartuta dagoen edozein produkzio-talde edo sektorek, Nekazaritza eta Arrantza Sailak onartutako arau bereziak izango ditu eta, gutxienez, honako hauek:

a.— Kalitate mailako eskakizunak eta, bidezkoa bada, lantze, kultibo edo kriantza arloan onartuta dauden teknikak.

b.— Produktoari, komertzializatu arte, aplikatuko zaizkion kontrol-sistemak, kalitateari dagozkionetan.

c.— Erabiltzeko arauteria; hartzaileak, bereizgarriaz baliatu ahal izateko, bete beharreko baldintzak; bereizgarria erabiltzea debekatzeko zio izan daitezkeen zergatiak eta aplika daitezkeen zigorrak.

5. atala.— Nekazaritza eta Arrantza Sailari atxikita egongo den eta Elikagaien Kalitateari buruzko Euskal Labelaren Kontseilu Arautzailea sortarazten da, Sailaren organu deskonzentratu gisa eta Dekretu honetan, Mahasti, Ardo eta Alkoholei buruzko abenduaren 2ko

vos que, aplicados a sus productos, les permitan destacarse del anonimato y garantizar sus particularidades.

Estos deseos unánimes de ambos grupos socioeconómicos, que coinciden con la política de fomento y promoción de la calidad de los productos alimentarios que sigue la Administración, han motivado la conveniencia de crear el Label Vasco de Calidad Alimentaria y de sus distintivos correspondientes, símbolos que, mediante un mensaje explícito al consumidor, atestiguan que los productos que lo incorporan contienen unas características específicas de calidad o personalidad conforme a criterios preestablecidos y controlados.

En su virtud, a propuesta del Consejero del Departamento de Agricultura y Pesca y previa deliberación por el Consejo de Gobierno en su reunión del día 19 de Septiembre de 1989,

DISPONGO:

Artículo 1.— Se crea el Label Vasco de Calidad Alimentaria, marca cuyos signos distintivos se establecerán reglamentariamente.

Tanto la marca como los signos y símbolos que la representan son propiedad del Gobierno Vasco y estarán inscritos a su nombre.

Artículo 2.— Podrán integrarse en el Label Vasco de calidad alimentaria y hacer uso de la marca y de sus símbolos, todos aquellos alimentos destinados a la alimentación humana producidos en el ámbito territorial de la Comunidad Autónoma del País Vasco que, teniendo unas características de elevada calidad y personalidad, bien por su origen, por las materias primas empleadas en su fabricación o por los métodos utilizados en el proceso de producción o transformación, se ajusten a las exigencias de las reglamentaciones técnico-sanitarias y cumplan en las distintas fases de producción o transformación con las condiciones que se establecen en el presente Decreto y normas de desarrollo que se puedan dictar.

Artículo 3.— La marca y los distintivos del Label Vasco de Calidad Alimentaria se materializarán mediante etiquetas, estampillas u otros procedimientos y se hará ostensibles de forma bien diferenciada en cada unidad de producto.

Artículo 4.— Todo grupo o sector productor integrado en el Label dispondrá de una reglamentación específica aprobada por el Departamento de Agricultura y Pesca que regulará, como mínimo los siguientes aspectos:

a.— Exigencias de calidad y, si procede, técnicas admitidas de elaboración, cultivo o crianza.

b.— Sistemas de control de calidad a aplicar al producto hasta su comercialización.

c.— Reglamento de uso, requisitos a cumplir por el beneficiario para acceder al uso del distintivo, motivos por los que puede prohibirse el uso del distintivo y sanciones a aplicar.

Artículo 5.— Se constituye el Consejo Regulador del Label Vasco de Calidad Alimentaria, organismo integrado en el Departamento de Agricultura y Pesca, como órgano desconcentrado del mismo y con atribuciones decisorias en cuantas funciones se le enco-

25/1970 Legean eta osagarri diren gainontzeko arauetan ematen zaizkion egiteko guztietan ebazpen-ahalmenak izango dituela.

Honako hau izango da bere aginte-eremua:

a.– Lurraldeari dagozkionetan, Euskal Autonomi Elkartea.

b.– Produktoei dagozkienetan, Labelean inskribatu edo horretaz baliatzen direnak, produkzio, lantze, ontziraketa, zirkulazio eta komerzializazio mailako edozein alditan.

c.– Pertsonei dagozkienetan, errejistro ezberdinetan inskribatutakoak.

6. atala.– Labelen sartuta dauden produktoak, produkzio, lantze eta komerzializazio mailako edozein alditan, zaintzeko baimen espresua ematen zaio Kontseilu Arautzaileari, ihardun honetan gerta daitezkeen gorabeheren berri Nekazaritza eta Arrantza Sailari eman beharko diola eta egin daitezen akten kopiak bidaliko dituela, zainketa-lan honetan agintea duten organuen partaidetzaren kaltetan gabe.

7. atala.– Administrazioetako, Labelean sartutako, kontsumitzaileen elkarteetako eta langile teknikarien ordezkariek osatuko dute Kontseilu Arautzailea, arauz finkatu dadin izakeraz eta ordezkaritzaz.

8. atala.– Honako hauek izango dira Kontseilu Atautzailearen egitekoak:

– Labelen sartzea eskatuz aurkeztu diren eskabideei buruz informatzea.

– Labelen babespekoak direla deklaratu beharreko produktoei buruzko proposamenak, Nekazaritza eta Arrantza Sailari egitea.

– Produkto bakoitzari buruzko arautegi berezia lantzea.

Eta, orohar, Labelen izenona zaintzeko, bereizgarrien erabilkera sustatzeko eta babespeko produktoak hedatzeko eta bultzatzeko diren ekintza guztiak eta bai Labelen defentsarakoak direnak ere, behar den bezala erabili ez edo gehiegikeriaz erabiltzea gerta dadin kasuetan.

9. atala.– Labela erabiltzeko eskubidea duen elikagai bakoitzak, produkto berezi horren kudeaketa, administrazioa eta arautegi teknikoak ezartzen dituenak, Label barruan, bereganatuko dituen Komite Profesional bat izan beharko du.

10. atala.– Nekazaritza eta Arrantza Sailari dagokio, propdukto batek, Elikagaien Kalitateari buruzko Euskal Labelean sartzeko duen gaitasuna eta sinboloak erabili ahal izatea onartzea, interesdunak eskatu beharko duela hori, Kontseilu Arautzaileak txostena aurkeztu eta proposamena egin ondoren.

11. atala.– Produktoei dagozkienetan, Kontseilu Arautzaileari eta Komite Profesionalei ematen zaizkien kalitate-kontrola egiteko ahalmenak, beharrezkoak diren teknikabideak izan ditzan erakunde independiente batengan delegatu ahal izango dira.

12. atala.– Dekretu honen gai den eta Dekretu hau garatu dezaten arauen aurkako legehausteak, oharrez, isunez, dekomisoz, ezaugarriak erabiltzeko eskubidea aldibatez kenduz edo Labelean sor daitezen errejistroetatik legehauslea botaz zigortu ahal izango dira.

miendan en este Decreto, Ley 25/1970, de 2 de diciembre, Estatuto de la Viña, del Vino y de los Alcoholes, y disposiciones complementarias.

Su ámbito de competencia estará determinado:

a.– En lo territorial, Comunidad Autónoma del País Vasco.

b.– En razón a los productos, por los inscritos o acogidos al Label, en cualquiera de sus fases de producción, elaboración, envasado, circulación y comercialización.

c.– En razón de las personas, por las inscritas en los diferentes registros.

Artículo 6.– El Consejo Regulador queda expresamente autorizado para vigilar los productos integrados en el Label en cualquiera de sus fases de producción, elaboración y comercialización, dando cuenta de las incidencias de esta actividad al Departamento de Agricultura y Pesca y remitiéndole copias de las actas que se produzcan, sin perjuicio de la intervención de los organismos competentes en esta vigilancia.

Artículo 7.– El Consejo Regulador estará integrado por representantes de las Administraciones, de los sectores acogidos, asociaciones de consumidores y personal técnico, con el carácter y la representación que reglamentariamente se determine.

Artículo 8.– Serán funciones del Consejo Regulador:

– Informar sobre las peticiones presentadas solicitando su incorporación al Label.

– Elevar propuestas al Departamento de Agricultura y Pesca de los productos a declarar para ser amparados por el Label.

– Elaborar el reglamento específico de cada producto.

Y, en general, todas las actuaciones tendentes a velar por el prestigio del Label, a promover el uso de sus distintivos y difusión y promoción de los productos amparados, así como la defensa del Label en los casos de uso indebido o abusivo.

Artículo 9.– Cada producto alimentario con el derecho al uso del Label deberá contar con un Comité Profesional que asumirá la gestión y administración del Label en el producto específico de que se trate, así como el cumplimiento del reglamento técnico.

Artículo 10.– Corresponde al Departamento de Agricultura y Pesca el reconocimiento de la aptitud de un producto para su inclusión en el Label Vasco de Calidad Alimentaria y posterior utilización de sus símbolos, a instancia del sector interesado y previo informe y propuesta del Consejo Regulador.

Artículo 11.– Las funciones de control de calidad asignada al Consejo Regulador y a los Comités Profesionales sobre los productos, podrán ser delegadas en un organismo independiente que cuente con los medios técnicos adecuados.

Artículo 12.– Las infracciones en la materia objeto de este Decreto y de la normativa que lo desarrolle podrán ser sancionadas con apercibimiento, multa, decomiso, suspensión temporal del derecho de uso de los distintivos o baja del infractor en los registros de Label que se creen.

Produkto bakoitzari buruzko arautegi bereziak, legehausteei buruzko zehaztasunak ezarriko ditu eta zigorrak graduatu ere bai, martxoaren 23ko Dekretuan ezartzen diren zigorrak eguneratzen dituen ekainaren 22ko 1129/1985 Errege Dekretuz zati batetan aldatu zen martxoaren 23ko 835/1972 Dekretuan ezartzen denaren erabera.

AZKEN XEDAPENAK

Lehenengoa.– Nekazaritza eta Arrantza Sailak, Dekretu honetan ezartzen dena garatzeko eta aplikatzeko beharrezkoak diren arauak emango ditu.

Bigarrena.– Dekretu hau, argitara dadin egunean, jarriko da indarrean.

Gasteiz, 1989.eko irailak 19.

Lehendakaria,
JOSE ANTONIO ARDANZA GARRO.

Nekazaritza eta Arrantza Sailburua,
JOSE MANUEL GOIKOETXEA ASKORBE.

El reglamento específico de cada producto tipificará las infracciones y graduará las sanciones según el marco establecido por el Decreto 835/1972, de 23 de marzo, modificado parcialmente por el Real Decreto 1129/1985, de 22 de junio, que actualiza las sanciones previstas en el mismo.

DISPOSICIONES FINALES

Primera.– El Departamento de Agricultura y Pesca dictará las normas precisas para el desarrollo y aplicación de lo dispuesto en el presente Decreto.

Segunda.– El presente Decreto entrará en vigor el día de su publicación.

Dado en Vitoria-Gasteiz, a 19 de septiembre de 1989.

El Lehendakari,
JOSE ANTONIO ARDANZA GARRO.

El Consejero de Agricultura y Pesca,
JOSE MANUEL GOIKOETXEA ASKORBE.

Agintariak eta Lanarigoa
Autoridades y Personal

Izendapenak, egoerak eta gora-beherak
Nombramientos, situaciones e incidencias

HEZKUNTZA, UNIBERTSITATE ETA IKERKETA SAILA

2622

AGINDUA, 1989.eko irailaren 18koa, Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa Sailburuarena, Berrikuntza Pedagogikorako Bizkaiko Lurralde-Buru izatetik Pedro Julio Romero Salinas Jauna kenduz.

Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa Sailaren egitura organikoa arautzen duen apirilaren 12ko 107/1988 Dekretuko aldibaterako xedapenetatik bigarrenean ezartzen denaren arabera; 107/1988 Dekretuz sortu ziren Lurralde Jefaturei garai hartako Lurralde-Buruak adskribatzen zitzaizkieneko 1989.eko urtarrilaren 24ko (otsailaren 1eko EHAA) lehenengo oinarri-arauean; eta Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa Saileko Lurralde Ordezkaritzei atxikitako Lurralde-Buruen lanpostuak betetzeko deialdia egin zeneko maiatzaren 30eko Aginduko (ekainaren 3ko EHAA) laugarren oinarri-arauean ezartzen dena ikusi ondoren, honako hau

XEDATU DUT:

Lehenengoa.– Berrikuntza Pedagogikorako Bizkaiko Lurralde-Buru izatetik Pedro Julio Romero Salinas Jauna kentzea, egin dituen zerbitzuegatik eskerrak ematen zaizkiola.

Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitara dadin egunaren biharamunetik hasita, ekarriko ditu ekonomia eta administrazio-ondorioak kenketa honek.

DEPARTAMENTO DE EDUCACION, UNIVERSIDADES E INVESTIGACION

2622

ORDEN de 18 de Septiembre de 1989, del Consejero de Educación, Universidades e Investigación, por la que se cesa a D. Pedro Julio Romero Salinas como Jefe Territorial de Renovación Pedagógica de Bizkaia.

De conformidad con lo dispuesto en la disposición transitoria segunda del Decreto 107/1988 de 12 de Abril por el que se regula la estructura orgánica del Departamento de Educación, Universidades e Investigación, la base primera de la Orden de 24 de Enero de 1989 (BOPV de 1 de Febrero) por la que se adscribió a los entonces Jefes Territoriales a las Jefaturas Territoriales creadas por el Decreto 107/1988, y a la vista de lo dispuesto en la base cuarta de la Orden de 30 de Mayo de 1987(BOPV de 3 de Junio) por la que se convocaron a provisión los puestos de Jefes Territoriales dependientes de las Delegaciones Territoriales del Departamento de Educación, Universidades e Invetigación

DISPONGO:

Primero.– Cesar a D. Pedro Julio Romero Salinas como Jefe Territorial de Renovación Pedagógica de Bizkaia, agradeciéndole los servicios prestados.

Dicho cese surtirá efectos económicos y administrativos a partir del día siguiente al de su publicación en el Boletín Oficial del País Vasco.